

Zeitschrift: Zürcher Illustrierte

Band: 14 (1938)

Heft: 23

Artikel: Die Tschechoslowakei : Brennpunkt der grossen Politik

Autor: [s.n.]

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-754096>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 14.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Werbung für die tschechoslowakische Legion im Kriegsjahr 1915 in New York

In einigen Ländern, besonders in Frankreich, Russland und Amerika, bildeten die ansässigen tschechoslowakischen Volksangehörigen Freiwilligenverbände, die dann in den Einheiten mitschliefen. Mehr als 42 000 Tschechoslowaken gingen allein aus den verschiedenen Staaten an den Weltkrieg.

New-York 1915. Aux Etats-Unis comme dans plusieurs pays d'Europe (en France, en Russie) une affiche appelle les réservistes des marchés du nord de l'Autriche à contribuer à la renaissance de la "Tchécoslovaquie" en s'engageant dans les rangs des Alliés; 42 000 Tchécoslovaques quittent les Etats-Unis pour répondre à cet appel.



DIE TSCHECHOSLOWAKEI – BRENNPUNKT DER GROSSEN POLITIK

PHOTOS PRISMA

Sonntag
den 22. Mai 1938

Erste Etappe der Gemeindewahlen in der Tschechoslowakei, vor Präsident der Republik Dr. Edouard Beneš und seiner Frau beim Verlassen des Abstimmungsklos in Prag.

Zondì 22 maggio 1938
a Praga, la République tchécoslovaque. A Prague, le Président de la République et Madame Edouard Benès quittent le local de vote où ils viennent de déposer leurs bulletins.

Photo press



Links:

Die March, ein schiffbarer linker Zufluss der Donau. Von Prag kommend fließt sie bis hinauf zu den 70 Kilometern, welche zwischen Großdeutschland und der Tschechoslowakei die natürliche Grenze bilden.

La March, affluent navigable de la rive gauche du Danube qui, sur une distance de 70 kilomètres, forme la frontière entre l'Allemagne du Sud et la frontière entre la Tchécoslovaquie et l'Allemagne.

Rechts:

Das Brauner Haus in Eger, das Organisationszentrum der Sudetendeutschen Partei. La maison brune à Eger, centre de l'organisation du parti sudéno-allemand.



La Tchécoslovaquie –
Point de mire de la politique
européenne

Unten:

Sommer 1917. In Russland ist Kerensky an der Herrschaft. Zu dieser Zeit kämpfen die aus den verschiedenen russischen Armeeverbünden zusammengezogenen tschechischen Freiwilligen als geschlossene Legion. Der spätere tschechoslowakische Staatspräsident Masaryk nimmt, begleitet von russischen Offizieren, eine Parade der Legion ab.

Eid 1917. Masaryk (futur président de la République Tchécoslovaque) et quelques officiers russes assistent au défilé de la légion tchèque combattant en Russie contre les forces de Kerensky.



28. Oktober 1918. Die Republik ist ausgerufen. Ihr Gründer und erster Präsident, Masaryk, zieht in Prag ein. Begleitet von Vertretern der Sokols, der Legionen in Russland, Frankreich und Italien und bejubelt von der Bevölkerung, fährt er zum Hradtschin.

Octobre 1918. La République est proclamée. Entourée des délégués des Sokols, des légions combattant en France, en Russie, en Italie, la voiture du président Masaryk se dirige vers le Hradčin.